

EL CORREO DEL ATLANTICO

Bisemanario Ilustrado, Independiente y de Intereses Generales
de las provincias de Limón y Cartago

FUNDADO EN 1914

DIRECTOR, EDITOR

ADMINISTRADOR

A. Cámara

Apartado 24

Teléfono 41

CONDICIONES

Se publica todos los lunes y jueves en la tarde.

Suscripción mensual C. 0.75 anual (por adelantado) 7.50

No se devuelven originales

Avisos y comunicados: precios convencionales.

La correspondencia debe dirigirse al Director.

AÑO II.

CARTAGO, Costa Rica, Centro América, lunes 19 de Marzo de 1915.

NUMERO 23

RENALOIDES Cura positiva y rápida para las enfermedades de los riñones Botica Francesa de Hermann y Zeledón. -- San José.

EDITORIAL

NUEVA ETAPA

Hoy comienza el CORREO DEL ATLANTICO a dar los primeros pasos en la tercer etapa de su tan bien aprovechada como corta vida periodística.

Efectivamente: hace sólo cinco meses que este periódico fué fundado al calor de la simpatía que le prestaron algunos admiradores, y en tan corto espacio de tiempo ha adelantado de manera sorprendente lo que otros han tardado años en conseguir, cuando no han sufrido lastimosos fracasos. Y esto es tanto más plausible, cuanto que EL CORREO DEL ATLANTICO ha hecho una campaña opositora que, si le ha privado de vergonzosas subvenciones y de bien remunerados avisos—que son un signo que indica al precio a que se cotizan las conciencias de aquellos que, por no tener, carecen hasta de honor que legar a sus hijos, y de hijos a quienes legarle honor—le ha valido en cambio las simpatías del público para y por quien vive.

A los pocos números de fundado este periódico y para corresponder al favor del público hubo de duplicar su tiraje; a los dos meses y medio hubo de convertirse en bisemanario. Hoy, y tras un corto descanso a que han obligado ocupaciones y enfermedades de las personas que en él trabajan, el bisemanario, que comenzó con un modesto tiraje, reanuda su publicación, y al hacerlo abarca un nuevo campo accediendo a reiteradas peticiones que ha recibido para extender su esfera de acción hasta la ciudad de Cartago.

Este es el motivo a que obedece el que EL CORREO DEL ATLANTICO se publique desde este número en Cartago.

Al tratar de los intereses generales de esta última provincia, no hemos de olvidar los de la de Limón, a cuyo efecto ya hemos instalado un completo servicio de correspondencia y agencia en esta última ciudad, de cuyas noticias necesidades e intereses nos ocuparemos con la misma alteza de miras que siempre nos han merecido los limonenses.

Y hecha esta ligera aclaración, réstanos dirigir unas cuantas palabras a los vecinos de la vieja metrópoli.

Desde el comienzo de su fundación EL CORREO DEL ATLANTICO fué acogido con benévola simpatía en esta ciudad al extremo de que llegó a ser la población en que contó con más suscritores, excepción hecha naturalmente de Limón. No sólo de la ciudad, sino también de algunos pueblos de la provincia hubo de ocuparse nuestro periódico, y aunque no quisiéramos pecar de fatuidad, seamos permitido acreditar al haber de sus campañas algunos ligeros éxitos obtenidos, éxitos que han sido más favorables para ciertos vecindarios que para este periódico.

Corresponder a la buena acogida que se nos había dispensado, procurar seguir mereciendo la pública estimación, desvivirnos en la defensa de los intereses públicos, señalar todo aquello que a nuestro humilde juicio sea conveniente para el adelanto y mejoramiento de esta hermosa población, censurar cualquier hecho digno de ser fustigado, esta será la norma de conducta que hemos de adoptar.

Al acercarnos a la capital, y por tanto al centro del país, y como quiera que encontramos más facilidades en nuestros medios de información, toda vez que podemos disponer de telégrafo, teléfono, etc. y estar por la proximidad a la capital al tanto de los acontecimientos más interesantes, hemos resuelto mejorar nuestra sección informativa, y si en el presente número no se nota esta mejora todo lo que deseamos, obedece a que hemos carecido de tiempo suficiente para ultimar ciertos detalles.

Otro de los puntos que con más detención trataremos es el de conseguir un completo servicio de correspondencia en los diferentes pueblos de la provincia, a cuyo efecto estamos haciendo las gestiones oportunas para encargar de ellas a personas idóneas en cada localidad. Al hablar de esto, aprovechamos esta oportunidad para advertir a nuestros corresponsales que en sus comunicaciones deben rehuir todo lo que trascienda a personalismos, y tratar solamente de los asuntos que sean de interés público o de información general, procurando no censurar por sistema ni adular por congraciarse con persona alguna.

Como quiera que por razones que a nadie se ocultan pueden pasar desapercibidas para nosotros muchas de las necesidades de esta población, rogamos a nuestros

lectores que tengan a bien favorecernos con sus iniciativas, en la seguridad que publicaremos gratuitamente todo lo que atañe a los intereses de esta localidad y reservaremos el nombre de los que con su contingente y colaboración nos hayan favorecido.

Expuesto nuestro programa, rogamos a nuestros abonados se sirvan disimular cualquier deficiencia que en el presente número noten, la cual es debida a la penuria del tiempo de que hemos dispuesto para levantarlo y en la seguridad que será subsanada en los sucesivos.

INFORMACION CABLEGRAFICA

Telegrama oficial de Guatemala, despachado el 13 de abril y recibido el 15 de abril a las 9 a. m.

Nº 91. Cuartel General.—El frente occidental el día domingo relativamente tranquilo, todos los ataques franceses en Argona cerca de Combrès contra posiciones Bysly y Piesterwald fueron rechazados. Habiendo matado 3 mujeres por bombas enemigas en ciudad de Muleim los alemanes arrojaron bombas sobre Nancy contra las fortificaciones.

Un grupo de oficiales franceses prisioneros, contó que estaban empleándose la catedral de Notre Dame de París y edificios como el museo del Louvre, los inválidos para efectos militares por ejemplo, para reflectores aparatos inalámbricos y ametralladoras.

En avance de alemanes sobre Mariampol se hicieron 9 oficiales y 1350 soldados rusos prisioneros, conquistando 4 ametralladoras. Al este de Lomsha los rusos arrojaron bombas que no estallaron pero sí desarrollaron gas asfixiante. Boletín Oficial publicado por los rusos, relativo a mutilación de oficiales subalternos rusos en presencia de oficiales alemanes, es desmentida desvergonzosamente y razón sobre la cual no necesita entrar en discusión.

TELEGRAMA particular de Guatemala.

Austriacos capturaron 160 rusos en los Beskides occidentales.

En canal Iser cerca de Poesele al sur de Dreigatchten, los alemanes tomaron 3 puntos ocupados por los belgas, capturando 6 oficiales y 166 soldados.

Cerca de Albert capturamos otros 50 franceses; en combates entre Mosa y Mosela continúan con mayor escarnizamiento, ataques franceses en Combrès, sur de Ailly y norte de Flirey, en Priesterwald rechazáronse todos con severas pérdidas para los franceses.

En los lugares fueron encontrados 1200 muertos y alemanes 30 oficiales, 905 soldados franceses y además tomaron 14 ametralladoras. En Polonia ataques rusos en Mariampol y Kalvaria fueron rechazados, alemanes tomaron Alairomier al oeste de Plomsk, capturando 800 rusos.

TELEGRAMA particular.—La ofensiva rusa fué contenida y el ejército austro-alemán rompió en varios lugares la línea rusa.

Los franceses atacaron Dreyans cerca de Masery entre ríos Mosa y Mosela, al oeste de Verdún cerca de de Marcheville y Sinchart en Hartmanns Weilerkopf pero sin ningún éxito.

Los alemanes arrojaron bombas sobre Poperinghe y Kaskelú que están ocupados por los ingleses. En el teatro de la guerra oriental sin alteración.

TELEGRAMA oficial de Guatemala, despachado el 14 de abril, y recibido el 16 de abril a las 12 m.

En la orilla del Iser canal cerca Boselle al sur de Dreigachten los alemanes ocuparon tres haciendas defendidas por los belgas tomando prisioneros un oficial y 44 soldados. Cerca de Albert se tomaron 50 prisioneros franceses. En Argonne occidental un ataque francés fracasó al norte de Combrès, sur Ailly norte de Flirey como Priesterwald, el resultado de los combates fué favorable para los alemanes. Pérdidas francesas fueron muy severas; en dos puntos halláronse 120 muertos. Los alemanes tomaron 11 oficiales y 800 soldados prisioneros conquistando 7 ametralladoras.

Un globo cautivo alemán cuyo cable rompióse por los tiros enemigos, alejóse pero sin aterrizar entre filas francesas, como pretende franceses en boletín, sino que llegó salvo a Moerchingen. En los Vosgos, tempestad de nieve impidió operaciones. Cerca de Mariampol, en Kalvaria y Klimy cerca del río Seik, ataques rusos fueron repelidos; los rusos fueron forzados a evacuar una aldea cerca de Bromierz al occidente de Plomsk, perdieron ametralladoras y 80 soldados prisioneros. En Polonia sur Vistula, rusos mantuvieron durante toda la noche un nutrido fuego de infantería.

TELEGRAMA particular de Guatemala, despachado el 16 de abril y recibido el 17 de abril a las 12 m.

Submarino alemán hundió al vapor inglés «Parmigan» en el Mar del Norte.

De Berlín informan que todos los ataques rusos para invadir Hungría han fracasado, ataques rusos se han debilitado sensiblemente.

Entre el Mosa y Mosela solo hubo combates pequeños. Ataques franceses cerca de Marcheville, Priesterwald, Badoevillers y al sur de Hartman Veilerkopf, fueron todos rechazados.

En Polonia si ninguna novedad.

Guatemala, oficial, despachado el 16 de abril, y recibido el 17 de abril a las 7 p. m.

Nº 94. Cuartel Gral. 12.—Tentativa rusa para empezar ejército sitiador de Przemysl a forzarse paso para invasión a Hungría, ha fracasado. También fracasó su ensayo cerca de Lupkow al oriente paso Dukla, porque ataque ruso contra Sztopko y Felso Vezkoz fué paralizado definitivamente. Por este motivo, rusos trasladaron su punto de asalto a un oriente, pero también fueron repelidos con severas pérdidas.

Cerca de Konieczna, rusos cuya fuerza de asalto parece estar exhausta rechazados hacia atrás en todo frente paralizados sus movimientos.

Guatemala, oficial despachado el 17 de abril, recibido el 18

de abril a las 7 p. m.

Nº 94. Cuartel General, 16.—Cerca de Ostende y Nieuport ayer cazatorpederos enemigos tomaron parte en combate de artillería, pero pronto fueron silenciados.

En orilla meridional Saint Eloy, los alemanes ocuparon dos casas fortificadas al Sur altura Loretto reanudándose combate que continúa aún. Entre Mosa y Mosela cruzáronse combates de artillería únicamente; aumentase de día a día uso de bombas asfixiantes y proyectiles explosivos de infantería en ejército francés.

Por hacer ayer buen tiempo, los aviadores demostraron mu-

cha actividad; arrojaron bombas sobre pueblos situados detrás frente alemán, visitando también Friburgo (Brigovía), matando e hiriendo a varias personas civiles especialmente niños.

Situación frente Oriental inalterable. En combates cerca Kalvaria durante últimos días tomaron prisioneros 140 rusos conquistando 7 ametralladoras.

TELEGRAMA particular de Guatemala despachado el 17 de abril, recibido el 18 de abril a las 9 p. m.

Dos Zeppelines arrojaron bombas 30 millas de Londres. Austriacos ocuparon Wivock en río Skoyj.

Necesidades de Cartago

Desagradable en extremo es la impresión que en nuestros visitantes causa el antiestético edificio destinado a estación de ferrocarril.

Hoy, cuando la población va adquiriendo paulatinamente un aspecto agradable y bonito, por la belleza de nuevas construcciones, por la terminación de muchas aceras y la macadamización de las calles, y cuando van desapareciendo los efectos nefandos de la catástrofe que hace cinco años sembró el luto y la consternación en todos los hogares, sólo queda la estación del ferrocarril recordando a todos los pasados tiempos y anticuadas construcciones.

Preocuparse porque de Cartago desaparezca un edificio que la afea es tarea a la que deben dedicar sus energías nuestros hombres de gobierno y aquellos en cuyas manos está la administración de la república.

Exigir de golpe y porrazo a la Compañía ferrocarrilera que derribe el vetusto caserón que hoy sirve de estación, y

que en su lugar levante un edificio moderno, pretendiendo obligarla a ella conminatoriamente, ofrecería a nuestro cálculo un resultado tan contraproducente cual el que se cosecha con ciertas campañas de ataque sistemático.

Pero si en vez de este proceder se adopta otro más diplomático, y el señor gobernador de la provincia, en uso de su propia personería, o bien con la representación del Municipio de Cartago, se avista con los jefes de la compañía ferrocarrilera y con ellos entabla negociaciones para lograr una aspiración de esta ciudad, tenemos la certeza de que un lisonjero éxito será el resultado de tales gestiones.

Es indiscutible que ni el señor gobernador de esta provincia, un municipio alguno de esta población, son capaces de ir sombrero en mano a solicitar de la compañía del ferrocarril el más insignificante favor, pero también es indiscutible que lo que ellos nunca harían en beneficio propio, si deben hacerlo en bien de la ciudad en que ha nacido,

UN CUADRO AL OLEO

EN UN GRANO DE MAIZ

Produjo hace algún tiempo un pintor holandés el óleo más diminuto hasta entonces conocido. Sobre un grano de maíz pintó molino y molinero, un caballo y carreta y un grupo de campesinos. Solo con un vidrio de aumento pueden distinguirse las figuras, que se destacan entonces claramente. El conjunto es una verdadera obra de arte.

Este verdadero hecho demuestra que en poco espacio se pueden poner cosas de mucho mérito, que la calidad no depende de la cantidad. Es así como en cada una de las Píldoras rosadas del Dr. Williams están contenidas las substancias más necesarias y eficaces en el tratamiento de los males de la sangre, tales como anemia, o sea pobreza de sangre, la clorosis, el reumatismo, palidez, debilidad corporal y otros. Para tales males tómense las Píldoras Rosadas del Dr. Williams; cada dosis es un paso más en el camino de la salud. Estas píldoras han curado a millares y se venden en todas las buenas boticas.

Si sufre de sangre débil o sus consecuencias, escriba hoy a Dr. Williams Medicine Co., Depto. S. Schenectady, N. Y. E. U. A., pidiendo el interesante librito «Enfermedades de la sangre». Se le mandará absolutamente gratis.

Nupciales

Nitidamente impresa ha llegado a nuestra mesa de redacción una tarjeta en que la señora Elena Durán v. de Calleja nos participa el próximo matrimonio de su hija Alice con el don Miguel Trejos Quirós.

Al dar cuenta del próximo himeneo réstanos hacer fervientes votos por la ventura del nuevo hogar que se formará en breve.

También los esposos Genet nos parricipan el próximo matrimonio de su hija Celia con el estimable joven don Julio Peña, a cuya ceremonia, que se verificará el sábado 8 de mayo próximo, han tenido la amabilidad de invitarnos.

Al acusar recibo de esta invitación cúmplenos hacer presente a los futuros esposos, nuestros más fervientes deseos por que la felicidad anide en el hogar próximo a formarse.

SORDERA

Si tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, separaciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban a la Beebe Ear Drum Co., 265 Broadway, New York, mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por sí solo.—Correspondencia 7 folletos en Inglés y Español.

Hace un placer de la digestión
si se toma
con las comidas

CERVEZA TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Agentes en Limón COSTA RICA SODA WATER FACTORY

Da vigor a los viejos,
fuerza a los jóvenes
y belleza a las mujeres

d. 2.p.

INSERCIÓN SOLICITADA

El Presidente de la Junta de Educación de Limón y el Inspector de Escuelas de la Provincia

Limón, marzo 18 de 1915.

Señor Director de «El Correo del Atlántico»

S. D.

Me permito acompañarle para su publicación, por ser de interés público, copia de los documentos que obran en la oficina de la Junta de Educación, que son auténticos y en los cuales se demuestra que la memoria del Inspector de Escuelas, señor don Carlos Johanning no le es muy fiel, y por este motivo quiero refrescársela para que recuerde que en la suma de ₡ 642.50 cobrados por él, no han entrado los peones ni mucho menos; he aquí lo que dicen los documentos:

Copia exacta

Planilla de gastos ocasionados en las escuelas en el arreglo de cercas y calles en Cieneguita y en los trabajos de deslinde de los lotes que se están haciendo en los terrenos de la Junta.

José León Montalván	6 días a ₡ 4.00	el día ₡ 24.00
J. Vassell	6 » a 3.75 » »	22.50
J. Villalobos	4 » como peón	10.50
Manuel Barrantes	4 » como peón	10.50
E. Watson	4 » como peón a ₡ 1	4.00
J. León Rentería	4 » como peón a ₡ 0.50	2.00
Alquiler de bicicleta		3.50

Total de la planilla del 2 al 7 de setiembre ₡ 77.00
(Setenta y siete colones).

(f.) C. Johanning

Planilla de gastos en las escuelas de esta ciudad, en la de Cieneguita y en los deslindes de los lotes pertenecientes a la Junta en esta ciudad:

(Del 9 al 14 del mes en curso)

José León Montalván	6 días a ₡ 4.00	el día ₡ 24.00
J. Wassell	6 » a 3.75 » »	22.50
Manuel Barrantes	6 días 2 hs. a ₡ 2.50	15.00
José Villalobos	6 » 5 » 2.50 » »	16.25
Rafael Oreamuno	6 » 2.50 » »	15.00
Emanuel Wastol	3 » 1.00 » »	3.00
León Rentería	2 » 0.00 » »	1.00
Un carretón de arena		0.70
Tres horas de alquiler de bicicleta a ₡ 1.00		3.00
Seis viajes de carretón en conducción de muebles para la escuela nueva de Cieneguita		5.00
Seis viajes de carretón acarreado adornos y algunos otros efectos para la inauguración de la escuela de Cieneguita		3.00
Elias Morgan dos días aseo de Escuela de Cieneguita a ₡ 1.50 cada día		3.00
Rafael García por destacar la cloaca de la escuela y hacer reparaciones		5.00

Total ₡ 116.50

(f.) C. Johanning

Planilla de gastos en las escuelas y en deslinde y limpia de lotes de los terrenos pertenecientes a la Junta.

(Del 23 al 28 de setiembre)

José León Montalván	6 días a ₡ 4.00	el día ₡ 24.00
J. Vassell	6 » a 3.75 » »	22.50
Manuel Barrantes	6 » 2.75 » »	16.50
José Villalobos	6 » 2.50 » »	15.00
Jenaro Jiménez	6 » 2.50 » »	15.00
Jose León Rentería	6 » 0.75 » »	4.50
Alquiler de bicicleta para vigilar el trabajo de portón en Cieneguita		2.00
Zacarias Morgan 2 días		3.00

Total ₡ 102.50

(f.) C. Johanning

Planilla de gastos en los trabajos de carpintería en las escuelas y en el deslinde y cerca de los lotes de la Junta, correspondiente a la semana que principia el 30 de setiembre y termina el 5 de octubre del corriente año.

José León Montalván	6 días a ₡ 4.00	el día ₡ 24.00
J. Vassell	6 » a 3.75 » »	22.50
Charles Francis	5 » y medio a 1.00 » »	5.50
Manuel Barrantes	5 » » a 2.75 » »	15.15
Jenaro Jiménez	5 » » a 2.50 » »	13.75
José Villalobos	5 » » a 2.50 » »	13.75
100 postes a ₡ 0.30 cada uno		30.00
Rafael García	6 » a 1.00 » »	6.00
Alquiler bicicleta		2.00

Total de la planilla ₡ 132.65

(f.) C. Johanning

Planilla de gastos en los trabajos de las escuelas y en el deslinde de los lotes del terreno perteneciente a la Junta en esta ciudad.

(Del 7 de octubre al 12 del mismo mes)

José León Montalván	6 días a ₡ 4.00	al día ₡ 24.00
Ernesto Manners	6 » a 3.75 » »	22.50
Manuel Barrantes	5 » 7 hs. a ₡ 2.75 » »	15.25
José Villalobos	5 » 8 » a 2.50 » »	14.50
Jenaro Jiménez	5 » 8 » a 2.50 » »	14.50
Charles Francis	6 » a ₡ 1.00 » »	6.00
Rafael García	6 » a 1.00 » »	6.00
Mecate		1.70
Telegrama para arreglo deuda Banco Comercial procedente vale a favor de Obregón		0.75

Total ₡ 105.20

(Continuará)

LOS REFRESCOS GUIER

Son famosos y apreciados por las personas que una vez los han probado. Están de venta en todas las pulperías, cantinas, refresquerías etc., y también en la BOTICA GUIER donde se expenden al por mayor.

Insista en que le sirvan refrescos de esta marca solamente!

BOTICA GUIER = Cartago, C. R.

La situación económica de Costa Rica juzgada en el extranjero

Creación de un llamado impuesto reembolsable

El Gobierno de Costa Rica, ante la dificultad de conseguir giros sobre las plazas de Europa y los U. S. que necesita la Administración Pública para sus servicios exteriores, decretó:

Artículo 1.—A partir de esta fecha el café en oro que se exporte de la República será gravado con un impuesto reembolsable de \$ 0.05 (cinco centavos oro americano) o ₡ 0.02 1/2 (dos y medio peniques) oro inglés, por cada kilogramo. El café en pergamino pagará un 180/o menos.

Este impuesto lo pagará el exportador por medio de letras de cambio sobre la plaza a que fuere destinado el café para su realización.

Art. 2.—Tan luego entregue el exportador a la Secretaría de Hacienda y Comercio las letras de cambio como valor de los derechos respectivos—letras que serán previamente calificadas por ella,—girarán contra la Tesorería Nacional a la orden de aquél, por una suma equivalente en colones, calculada conforme a los tipos de cambio fijados por el decreto No. 4 de 18 de julio de 1902 (o sea al cambio legal de 115 por 100.)

Si las letras fueren a más de tres días vista, se hará el descuento correspondiente.

Art. 3.—La Secretaría de Hacienda y Comercio dictará el reglamento para la ejecución de este decreto.

Ya en nuestro estudio, «El cambio fijo. El objeto final», que se publicó en el No. 5 vol II, expresábamos nuestra aprensión, referente al período crítico que desde entonces empezaba a atravesar la reforma monetaria costarricense, agregando que Costa Rica se encontraría en breve, entre Scilla e Charidbis. El tiempo nos da demasiada razón! El cambio actual forma la necrología del talón de oro.

Nuestras indicaciones y estudios, hechos en sentido elevado, imparcial y científico, y que sintetizáronse en aconsejar a Costa Rica a prevenirse por todos los medios, contra la repetición de acontecimientos que podían perturbar, como desgraciadamente sucede ahora, su paz

financiera, no se han atendido porque... eran prácticas. Si nuestra humilde propuesta se se hubiera entonces adoptado en las leyes del país, no hubiera resultado, ni para el comercio, ni para el consumidor agravamiento en ningún orden. El cambio se cotizaba en noviembre de 1911, a 116 por 100, hoy ni a 178 por 100 (!) se consiguen giros. Además, no hay que olvidar que no a todo exportador está permitido girar 2.30 dollars por cada quintal de café exportado y que en las actuales circunstancias críticas, no todos los finqueros podrán soportar una merma de 60 y más puntos en la venta de sus giros.

Juicios del Presidente de la Argentina sobre las emisiones sin garantía y la moratoria.

Ya que algunos nos tacharon de pesimistas cuando en nuestro estudio sobre la «Situación general de Centro América» (No. 6, vol. IV), hemos criticado las medidas financieras que los Gobiernos de Costa Rica y parcialmente el del Salvador, tomaron ante la situación apremiante del actual momento, reproducimos en seguida los juicios vertidos por el Dr. de la Plaza respecto a esos problemas de actualidad:

«Respecto de los proyectos de emisión que tanto se han enunciado en estos días, el Dr. de la Plaza se declara resueltamente contrario a toda emisión sin garantía. Cree él que debemos considerar definitivamente cerrado para nuestro país el ciclo de estos recursos financieros problemáticos. El régimen actual ha asegurado la estabilidad de la moneda y no debemos aventurar en modo alguno una conquista tan prebiosa. Ningún síntoma atendible indica que falta numerario. Lo que falta es confianza para las incertidumbres, como lo prueba hasta la evidencia el encaje de papel inmovilizado en los Bancos.

Una nueva emisión sin garantía, lejos de conjurar esa falta de confianza, vendría a agravarla con motivo bien justificado. Si alguna necesidad se impone es infundir el convencimiento de que no se intentará forzar, con arbitrios violentos, la espontaneidad de las transaccio-

nes. Una vez que se arraigue esta seguridad, los capitales, hoy estancados, saldrán de su recelosa expectativa, por el mismo interés de los Bancos, que nada ganan con tenerlos inactivos sino es para precaverse de riesgos eventuales. Por eso—dice—ha resistido y resistirá todo proyecto de emisión que no responda a garantías de inquebrantable firmeza!...

Y en cuanto a la moratoria, cree el Dr. de la Plaza que sólo pudo justificarse como un recurso temporario (i) de simple expectativa, ante una situación imprevista y apremiante. Hoy, DESPEJADAS LAS INCERTIDUMBRES DEL PRIMER MOMENTO, NO SERÍA JUSTIFICABLE A NINGÚN TÍTULO. La moratoria sólo cabe en las relaciones individuales, librada al avenimiento convencional de los propios interesados. Ningún acreedor ejecuta a su deudor entre nosotros, donde se ha usado y se ha abusado del crédito puramente personal, si se sabe que una o varias renovaciones han de permitirle restablecer su solvencia. Lo que se ha hecho siempre se seguirá haciendo, con más motivo ante las dificultades de la situación, sin necesidad de que se impongan reglas legales arbitrarias y en cierto modo extorsivas!...

Los lectores nuestros pueden ver, pues, que las ideas del eminente estadista argentino, sobre lo emisión y la moratoria, son las mismas que, enfrente de las medidas violentas de los Gobiernos de Costa Rica y de El Salvador (curso forzoso; fundación de un banco de emisión sin reservas metálicas—Costa Rica,—y las leyes de moratoria parcial), hemos defendido ya antes en estas mismas columnas.

Por los factores capitales de nuestra economía, que tanto en Costa Rica como en El Salvador es bastante sólida, no era

LAS ALMORRANAS SE CURAN en 6 a 14 DIAS

Se Garantiza que el UNGÜENTO DE PAZO, curará las Almorranas, simples, sangrantes, con picazón o externas, en 6 a 14 días ó se devolverá el dinero.—Hecho por PARIS MEDICINE CO., Saint Louis, E. U. de A.

necesario, según nuestra humilde opinión, tomar tan extremas medidas que pueden perturbar gravemente el mecanismo de nuestra vida económica; las circunstancias actuales requieren sólo medidas circunstanciales, como las que han adoptado algunos otros países, y parcialmente también el Gobierno de Honduras, para conjurar las perturbaciones transitorias causadas por la guerra europea en las distintas manifestaciones de la actividad nacional.

NOTA DE LA REDACCION.—Aunque juzgamos que los dos artículos anteriores han sido escritos bajo un punto de vista muy pesimista, hemos creído conveniente reproducirlos por haber aparecido publicados en la «Revista Económica» que se edita en Tegucigalpa, en el número correspondiente al mes de diciembre pasado, y que hasta hace pocos días ha sido recibido en Costa Rica.

La «Revista Económica» es una publicación que goza de merecido prestigio en los centros mercantiles y bancarios de Europa y Estados Unidos, que se edita en cuatro idiomas, y sería conveniente que nuestro gobierno por medio de sus representantes en el extranjero tratara de refutar algunas ligeras inexactitudes y algunas graves exageraciones en que ha incurrido el cronista de dicha revista, a fin de prevenir el daño que puedan ocasionar a nuestro crédito.



Afecciones Pulmonares

leves ó crónicas exigen
el empleo inmediato de
la mejor medicina.

Como tal, centenares
de médicos y millares de
curados recomiendan la

EMULSION de SCOTT



de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos.

167

BAZAR DE CARTAGO

RIVERA & Co.

CARTAGO

COSTA RICA

La Tienda favorita del público por
lo variado de su surtido, la buena calidad
de sus artículos y la moderación
de sus precios.

Los cigarrillos "LA SUERTE" y "MANDADOR" traen tres valiosos CUPONES en cada paquete

Estos cupones pueden cambiarse por preciosos y útiles PREMIOS en el establecimiento de Alejandro León en Limón y en el de los Sres. W. Steinworth y Hno. en Siquirres, o mandarlos a la Republic Tobacco Co. o a SAN JOSE. Estos cupones son válidos hasta el 31 de julio de 1915 d. 3. p.

Al encuentro de la avalancha rusa La campaña de invierno en la Prusia Oriental

Gran Cuartel General, febrero de 1915

¡Válame Dios, y con cuánta gana debes de estar esperando ahora, lector ilustre, o quier plebeyo que lleguen a tus manos éstas, mis famosas crónicas! Más de cuatro semanas sin saber de mí! ¿Qué le pasará a ese «pendejo» que no escribe más artículos? ¡Dios sea loado! A ese «pendejo» no le ha pasado nada, digo, sí: cambió de opinión y... aquí me tienen ustedes nuevamente en la Rusia de mis pecados.

Merced a la amistad que tengo con el señor Redactor-Jefe de la revista «Die Woche», pude conseguir se me incorporara otra vez al Cuartel General del Ejército de Operaciones en Rusia. Y no crean ustedes que lo de la amistad es broma, o que se trata de esa clase de amistades de ¡hola, ché! y cómo le vá? No: este señor Redactor-Jefe de la revista «Die Woche» es un verdadero amigo, y tanto, que llegó a prestarme su mala—no me refiero al mozo de estoques—y unas polainas en buen uso para que pudiera lucir mi figurita a bordo de mi rocín, simpático jamelgo que, según me dicen, había pertenecido antes a un cosaco.

La del alba sería cuando seguí de mi escudero—esta vez tengo ya experiencia y sé a lo que se expone un caballero desprovisto de satélite—tomé un taxiauto y di orden al chauffeur que enfilara la proa hacia la Estación de Silesia. Una vez llegado a la Estación, lo más natural fuera que hubiese tomado el billete de rúbrica y, después, asiento en el vagón correspondiente. Pero eso reza para los «paisanos», nosotros, los que somos de «buena familia», no tenemos necesidad de pasar por tan estrecho estrecho, me refiero a lo de pagar billete. La Estación de Silesia tiene una plaza, la plaza un regimiento, el regimiento una plana mayor; a la plana mayor me voy derecho, me presento al señor Coronel—que ya tiene noticias de mi persona,—éste me recibe con cierta gravedad, como cuadra a un militar de los de vieja cepa, y me somete al siguiente interrogatorio:

—¿Usted se llama Manuel Mateo Campos?

—Sí señor: por ahora ese es mi nombre; digo que ese fué el nombre y apellidos que me pusieron en la pila bautismal.

—¿Usted es ingeniero?

—Sí señor: ingeniero de los

de vía estrecha.

—¿Tiene usted conocimientos tácticos militares?

—Algunos: por ejemplo, tengo nociones de esgrima—sable—y aquello de ¡armas al hombro!

—Basta: las contestaciones me satisfacen. Usted se viene con nosotros, o mejor dicho, usted es de los nuestros. Señor Mateo: sólo pido a usted escriba la verdad; la verdad pura. Yo, ni ninguno de los oficiales a mis órdenes, ejerceremos sobre sus artículos la menor censura. Usted tiene libertad completa de acción, y puede escribir todo cuanto le venga en gana. Dí las gracias al señor Coronel por su más que exquisita amabilidad; el cornetin de órdenes dió la señal de ¡marchen! y todos nosotros nos dirigimos a tomar asiento en el convoy—un convoy kilométrico—que impaciente nos esperaba.

Resumen de las operaciones en la Prusia Oriental

En la Prusia Oriental se encontraban desde hacía meses las tropas alemanas al mando del General v. Below en situación defensiva. La composición de estos contingentes, según datos oficiales, es: el 50 por ciento de milicias, 25 por ciento del Ejército territorial y 25 por ciento forma parte del Ejército activo. El 25 por ciento del Ejército territorial lo forman las reservas correspondientes a los cinco primeros años. Estas tropas defendieron bravamente el país al Este del Vistula contra un enemigo muchas veces superior, cuya fuerza a primeros de febrero consistía de 6 a 8 Cuerpos de Ejército, con un total de más de 200.000 hombres. La superioridad numérica de los rusos en este teatro de operaciones era de tal magnitud, que las tropas alemanas se vieron obligadas a replegarse en las posiciones naturales que ofrecía el gran lago Masurio y detrás de la línea Angerapp. Los alemanes se vieron precisados a abandonar a los rusos la comarca que comprende dicho distrito y la frontera germano-rusa. A pesar de repetidos y encarnizados ataques por parte de los moscovitas, para apoderarse de dichas posiciones, y a pesar de su gran superioridad numérica, no lograron avanzar estos; sus embestidas se estrellaron siempre contra la muralla de hierro que los valientes tudescos les oponían.

(Continuará)

NOTA

Por exceso de material nos ha sido imposible publicar hoy nuestras acostumbradas secciones «Informativas» y «Notas Sociales».

También, y por no haber ultimado ciertos detalles, no hemos podido publicar el servicio ordinario de cables que nos proponemos dar a nuestros lectores en adelante.

Método fácil para obtener carnes, hermosura, y fuerzas

El error en que incurren casi todas las personas delgadas que desean ganar carnes y a la vez hermosura y fuerzas, es el que insisten en medicinar sus estómagos con drogas de cualquier clase o en participar de comidas demasiado grasientas, o bien en seguir una regla tonta de cultura física, mientras que la verdadera causa de su delgadez no recibe atención alguna. Nadie puede aumentar su peso mientras sus órganos digestivos no asimilen propiamente los alimentos que van al estómago.

Gracias a un nuevo descubrimiento científico, es posible hoy combinar en una forma sencilla los elementos que los órganos digestivos necesitan para ayudarles en su obra de asimilación debida de los alimentos y convertir a estos en sangre y carnes duras y permanentes. Este descubrimiento moderno se llama SARGOL, uno de los mejores creadores de carnes que se conocen. SARGOL por medio de sus propiedades regenerativas y reconstructivas ayuda al estómago en su tarea de extraer de los alimentos las sustancias nutritivas que ellos contienen, las cuales lleva a la sangre y ésta a su vez las disemina por todos y cada uno de los tejidos y células del cuerpo. Muy fácilmente se puede usted imaginarse el resultado de esta transformación pasmosa cuando empieza usted a notar que sus cachetes se van llenando, los huecos en su cuello, hombros y pecho van poco a poco desapareciendo y al cabo de algunas semanas ha ganado usted de 10 a 15 libras de carne sólida y permanente.

Sargol no contiene ingredientes perjudiciales a la salud y hoy día lo recomiendan los médicos y farmacéuticos.

ADVERTENCIA: Si bien es cierto que Sargol produce excelentes resultados en casos de dispepsia nerviosa y desarreglos del estómago en general, los dispépticos y enfermos del estómago no deben tomarlo si no desean aumentar por lo menos 10 libras.

Sargol se vende en la botica y droguería de Kirkpatrick Hnos. en Limón.

PARA CURAR UN RESFRIADO EN UN DIA

todo el mundo toma el LAXATIVO BROMO-QUININA (Pastillas). Los boticarios devolverán el dinero si deja de curar. La firma de E. W. GROVE se halla en cada cajita. PARIS MEDICINE CO., St. Louis, E. U. de A.

Insercion solicitada

Asuntos escolares de Limón

Limón Marzo 21 de 1915.

Señor Director de EL CORREO DEL ATLANTICO. P.

Sírvase insertar en su periódico lo que literalmente dice:

Señor don José Luis Soto P.

Me he impuesto de su comunicado en que copia la acusación en que Ud. hace al promotor Fiscal, respecto a una subvención que la Junta de Educación dió a unos MAESTROS en 1907 y en que copia la resolución que el señor Ministro dictó en aquella fecha. Muy bien, active Ud. esa causa y cualquiera otra que desee, que todo ello me tiene sin cuidado. A PESAR DE SU MODESTA FAMA: ¿cual caña? Sírvase informarme del paradero de una causa que se instruyó por acusación del honrado artesano don José Joaquín Torres Barquero, por immoralidades cometidas por un maestro con una señorita en un paseo a la Isla «La Uvita» causa que siguió el Agente Principal de Policía de aquel tiempo, don Modesto Guevara, causa que fué concluida y enviada al señor Ministro de Instrucción Pública. ¿Dónde está esa causa, qué castigo se le impuso a ese Maestro?, porque supongo no ha de haber recibido ningún premio.

También deseo que se me informe quien es un maestro que públicamente vive con una mujer de la vida en el lote contiguo al de las escuelas; averigüe esto, señor Soto, y duro con esos trasgresores de la ley de EDUCACION COMUN, que si Ud me informa le daré cuenta al señor Agente Principal de Policía, porque las MUJERES DE ESA VIDA, deben estar a mas de doscientos metros de los Planteles de Enseñanza y mas, si son maestros los que deben conocer la ley; duro con ellos, y tiene la palabra el señor Torres Barquero que sabe mucho de esto, y en espera de la contestación del señor Soto. Lucas D. Alvarado.

DE OCASION

Se vende, en condiciones muy favorables:

Una máquina de coser Singer de Gabinete cuyo valor en Almacén es de ₡ 210.00.

Una Máquina de coser Singer de las descubiertas cuyo costo es de ₡ 150.00.

Ambas están en muy buen estado y nuevas.

Una estufa con cuatro huecos cuyo valor en ferreteria es de ₡ 60.00, también está en muy buen estado.

Una cama de hierro inglesa cuyo costo importada fué de ₡ 120.00.

Para precios y condiciones dirigirse a

SELM CASTRO

BOTICA "GUZMAN" - Cartago
Especialidad en el despacho de las recetas.
Unico expendio de las obleas anti-neurálgicas.
Sub-agencia de los productos «BAYER»
Consultorio del Dr. Guzmán

"LA VENCEDORA"
Pulpería con patente de Licores del País
Situada en el punto más comercial de Cartago
Por no poderla atender su dueño se vende en magníficas condiciones

LA REINA
Tienda de novedades
Isidro Perera Boix
Cartago, Costa Rica - - - Teléfono 40
Bordados, Sedas, Céfiros, Pañolones de seda, Ropa blanca, Colchas, Cotines, Lienzos, Casimires, Cuellos, Camisas, Corbatas, Pañuelos, medias, Frazadas, paraguas, Sombreros, etc., etc.
La tienda mejor surtida y los precios más bajos de la plaza
Honradez y buen trato

"LA JOYA"
Frazadas Pañolones
Gutiérrez & Cañas
TIENDA DE NOVEDADES—ROPA HECHA
CAMISAS

EL ANCLA
Ferretería de Jacob Delvalle
La más antigua y económica
EMPRESA NACL. DE FUNERARIA
Fábrica de Muebles
Tapicería y Colchonería
CARLOS ARIAS G.
Teléfono 12 - Apartado 17

FERRETERIA
de LOUIS DAVIDSON
— (Frente al Hotel Lafayette) —
LA MAS Completa en surtido
Económica en Precios

Andrés Borzone
alquila cuartos amueblados
muchas ventilación, higiene y aseo
baños muy buenos alt.

Gran surtido de confites, conservas y galletitas
Licores extranjeros y del país
Especialidad en servicio para bodas, bailes y demás fiestas sociales
Salones espaciosos y elegantes
Orquesta todos los domingos

APARTADO 57 TELEFONO 52
PARIS SALON
DE JUAN RIVERA B.
CARTAGO COSTARICA

Gran variedad de vinos finos y corrientes
Cervezas de toda clase
Venta al por mayor y detal
Precios los más bajos de plaza
Casa importadora
Cortesía y buen trato

'LA SUERTE' and 'MANDADOR' cigarettes

have three valuable COUPONS in every package

These can be exchanged for beautiful and useful PREMIUMS at the stores of Alejandro León in Limón or Messrs W. Steinvorth y Hno. in Siquirres, or sent by mail to the

REPUBLIC TOBACCO Co.

SAN JOSE

THESE COUPONS ARE GOOD TILL JULY, 31st. 1915 d. 4. p.

W. E. GRACE y Co.
IMPORTADORES - EXPORTADORES
 San Francisco - New York - New Orleans

Grace Brothers & Co. Ltd.
IMPORTADORES - EXPORTADORES
LONDON

Agente F. WISS
 San José, Costa Rica

GOMEZ y RAMIREZ
Carniceros - Butchers

Venta de animales de la finca «El Guayabo» de don Juan Gómez A. Se destazan sólo animales de esta finca. d.4.p.

Se compran semovientes y se venden
 Alcides Ramírez R. Administrador Gerente. Apdo. 106

Espacio reservado
 para la
Panadería Costarricense
 de **Belisario Ramírez J.**

Aserradero y tranvía

A quien desee comprar o arrendar un magnífico aserradero con todas las comodidades del caso, maderas abundantes y tranvía de más de dos kilómetros, situado en LINEA VIEJA, que se dirija al suscrito,

J. GÓMEZ A.
 Hacienda «El Guayabo»

Edgar Knöhr y Cia.
 San José - - Limón
 Ventas al por mayor y al
 detal

Gran fábrica de café molido

Se atienden pedidos por grandes que sean. El CAFE que elabora esta fábrica es de primera calidad. Para pormenores dirigirse a su propietario

ANTONIO ESCALANTE
 Calle 4a. y Avenida 6a.—Limón, Costa Rica. d.4.p.

Hotel Universal

Quando visite Ud. la ciudad de Cartago dirijase a este Hotel que está situado frente a la Estación de San José, contiguo al almacén de don Nicolás Casasola, donde encontrará magníficas habitaciones y servicio esmerado en las comidas a precios muy cómodos. Hay también servicio a la carta para los que prefieran estimarse mejor o para los que quisieran gastar poco.

El propietario CARLOS M. DELGADO

Imprenta y librería Trejos Hnos. S. J. C. R.

José Hernández Sánchez
Procurador Judicial

Despacha en su Oficina, avenida 4a. de esta ciudad, casa de don Ramón González.
 Horas de Oficina: de 8 a 11 a. m. y de 12 m. a 5 . p.m.
 — LIMON, COSTA RICA — d.4.p.

Lucas D. Alvarado Echandi
Procurador Judicial

Despacha en su oficina, Avenida 4a. de esta ciudad, casa de su propiedad.
 Horas de Oficina: de 7 a. m. a 11 a. m. y de 12 a 5 p. m.
 LIMON COSTA, RICA d.4.p.

Koberg & Echandi



Garantia
 Marca de comercio registrada

Electricidad en todos sus ramos
Maquinaria en general
 Toda clase de accesorios para máquinas
HERRAMIENTAS FINAS
FERRETERIA

Todo de clase superior.—San José. d. 4.p.

EL IRAZU
 — FELIPE MARTIN & Co. —

Especialidad en Ropa para Niños y Caballeros
 Lleva la Moda en Artículos de Fantasía y es la Tienda de confianza.

ABRAHAM R. MENDEZ
JOYERIA, RELOJERIA, VENTA DE GIROS
SOBRE JAMAICA -- DEPOSITO DE LOTERIA

Los números premiados en la lotería vendidos por esta casa se cambian en efectivo sin descuento alguno
 Avenida 2a., casa de don Quinto Vaglio, LIMON. alt.

TALLER MECANICO
 — de JUAN SILESKY —

Construcción y reparación de carretas.
 Se aprietan aros de ruedas de carreta a ₡ 3.00 el par
GRAN REBAJA DE PRECIOS

FRENTE A LA CACALLERIZA DE CARLOS ARIAS G.

FOTOGRAFIA ARTISTICA
 DE
H. WIMMER

Estoy en disposición de hacerme cargo de cualquier trabajo como ampliaciones de cualquier tamaño, ejecución de molduras para retratos y cuadros, vistas fotográficas en cualquier punto dentro o fuera de la población, ejecución de grupos y fotografías de gran tamaño, y todo lo que se relacione con los diversos ramos del arte fotográfico.

Acudan a examinar los retratos SEPIA, únicos en Limón y las fotografías IMPERIALES. Precios módicos al alcance de todos.

Talleres: En la Avenida Central Frente al Club Atlántida. d.4.p.

Ricardo Mora Fernández
CORREDOR JURADO

tiene terrenos muy bien situados que alquila y vende a precios bajos y a plazos.

AVELINO de la PEÑA y Cía.

Tenemos el gusto de avisar a nuestros favorecedores que acabamos de recibir un completo surtido de artículos para caballeros entre los que se encuentran calzados que no admiten competencia por la baratura de sus precios y la esmerada mano de obra; sombreros de paja fieltro y Panamá que vendemos a los precios más baratos en plaza. Existencia surtida de pieles finas y cueros como también de los demás artículos de zapatería. Magnífico surtido de camas de hierro. Depósito de lotería.

LA CONVENIENCIA.—Avenida Central C. R. a. p.

RUDOLPH HERZOG
 BERLIN C., Alemania

Casa Principal y de Gran Estilo, especialista en vestidos, Ropa Ajueres, Decoraciones y Muebles. Telas de lana, seda y Algodón para vestidos de señoras. Vestidos medio confeccionados de tul, seda y velo lavable. Pañoletas, mantas de viaje, coche y abrigo, frazadas.

Confecciones para señoras
 Paletots, Abrigos, Trajes, Vestidos, Batas Faldas, Blusas Enaguas, Sombreros, etc., etc.

Trajes para niños
 Vestidos y Abrigos para niños, Vestidos y Paletots para señoritas, Trajes para niños, Abrigos y Pelerinas.

Ropa para caballeros
 Trajes y Paletots, Trajes para excursiones, para caza y sport Sombreros y Gorras.
 Telas blancas de algodón, lino, mantelería, ropa de baño, ropa interior blanca, ropa para camas, guantes corbatas, medias, ropa interior de punto, corsés, delantales, sombreros y paraguas. alt.

Pidan catálogos y envíen sus pedidos a Victor Fabian, San José C. R., Castilla 882

Gran Hotel Continental

Restaurant, cantina y pastelería. Edificio construido especialmente para Hotel y contra temblores. Se atiende toda clase de servicios para bodas, bailes, bautizos y banquetes. Servicio esmerado y con todo el confort que requiere el buen gusto.

Earthquake proof Building Built especially for Hotel Purposes, Restaurant, Bar Room & Bakery. Special attention to weddings, baptisms, balls & banquets. Careful service and the comfort required.

Julian Pastor M., propietario **Julian Pastor M., proprietor**
 Avenida Central. Teléfono 117 Central Avenue West Telephone 117

Fundado en 1914 - Situado en el centro de la Capital
 San José Costa Rica

LUIS VANNI

Lista de vinos y licores due acaba de recibir

Vino Manzanilla—Vino Amontillado—Vino Moscatel—Vino Jerez Seco—Vino Esterelizado—Vino Vino Oporto Legítimo—Vino Jerez Quina—Vinos Tintos y Blancos.—Vermouth MARTINAZZI.

Todo a precios muy bajos, Excepcionales precios de crisis

Limón, marzo de 1915

Para negocios y también para habitación

Se alquilan varios departamentos frente al Mercado Público de esta ciudad, casa propiedad de Rodríguez y Bertheau, manzana 30, lote 8.—Cómodos y baratos.
 Para informarse: la casa de Ramón González C., a cargo de don JOSE ACUÑA G. alt.

Magnífico edificio en alquiler

Se arriendan los bajos de la casa en que están instaladas las Oficinas del Juzgado del Crimen.—Inmejorable punto comercial.—Punto fresco y ventilado. Entenderse para precios y condiciones con José Acuña alt.

Monarch



Sencilla, Ligera, Fuerte y Silenciosa es la Máquina de Escribir "MONARCH" de toque suave

Con un carro de 30 cms. de longitud Vale \$ 120-00 Puesta en su casa

PIDA PROSPECTOS
 Se dan informes de estas Máquinas en la Redacción de este periódico

Unios Agentes en Costa Rica
Imprenta y Librería TREJOS Hnos.
 - SAN JOSE - a. 2. p.